

Texte français au verso

## Bosch Küchenmaschine MUM 5

### Wichtiges in Kürze

#### Sicherheit

- Vor erstem Gebrauch der Küchenmaschine die Sicherheitshinweise in der Gebrauchsanleitung S. 4 lesen.
- Die integrierten Saugnäpfe halten die Küchenmaschine stabil auf der Arbeitsfläche.
- **Achtung:** Wenn der Einschaltknopf rot blinkt
  - ist die Schüssel nicht richtig eingesetzt oder
  - die Abdeckungen sind nicht alle aufgesetzt oder
  - der Mixbecher ist ohne Deckel oder
  - der Mixbecher ist nicht richtig montiert (siehe Gebrauchsanleitung S. 9 «Arbeiten mit dem Mixer»).
- Nach dem Beheben der Störung, Maschine erneut einschalten.
- Um den Motor nicht zu überlasten, die Höchstmengen beachten (siehe Gebrauchsanleitung S. 10).

#### Momentschaltung

- Solange der Einschaltknopf auf der Stufe M gehalten wird, läuft die Maschine.
- Damit kann die gewünschte Mixdauer bestimmt werden.
- Dieser Modus ist geeignet, um z.B. im Mixbecher Eis zu zerkleinern oder eine Teigmasse noch einmal aufzumischen.

#### Automatische Parkposition

- Bei jedem Ausschalten stoppt das Rührwerkzeug im hinteren Bereich der Schüssel, so dass weitere Zutaten bequem und sauber beigegeben werden können.
- Durch die automatische Parkposition kann der Gerätearm einfach und praktisch hochgehoben werden.

#### Reinigung

- Vor der Reinigung immer den Netzstecker ziehen.
- Alle Zubehörteile, der von Betty Bossi angebotenen Küchenmaschine MUM 5, sind spülmaschinenfest, ausgenommen Zubehörtasche.
- Maschine mit feuchtem Lappen reinigen.

#### Gebrauchsanweisung

- Die ausführliche Gebrauchsanweisung liegt der Originalverpackung bei.

# Service- und Garantieleistungen

Herzlichen Glückwunsch zum Kauf Ihrer neuen Küchenmaschine. Mit der Bosch MUM 5 holen Sie sich ein hochmodernes Gerät in Ihre Küche und wir sind überzeugt, dass Sie damit viel Freude haben werden.

Wir garantieren die Funktionstüchtigkeit gemäss den in den beigefügten Gebrauchs- und Pflegehinweisen beschriebenen Eigenschaften. Garantiedauer bei sachgemässer Behandlung: 2 Jahre.

- Wünschen Sie eine persönliche Demonstration zu Ihrem Gerät?
- Haben Sie Fragen zur Bedienung oder Anwendung?
- Möchten Sie ein Ersatzteil kaufen?
- Tritt an Ihrem Gerät eine Störung oder ein Defekt auf?

Kein Problem! In jedem Fall ist unser Kompetenz-Partner Fust persönlich für Sie da. Mit seinem schweizweiten Filialnetz von über 160 Verkaufsstellen steht er Ihnen jederzeit und überall für sämtliche Fragen sowie mit umfassenden Serviceleistungen zur Verfügung!

Am einfachsten für Sie ist es, wenn Sie sich mit dem **Gerät und Ihrer Kundenrechnung** direkt an einen der speziell ausgebildeten und erfahrenen Berater in der Fust-Filiale in Ihrer Nähe wenden. Die kompetenten Mitarbeiter stehen Ihnen in **sämtlichen Fällen** jederzeit mit Rat und Tat zur Seite.

Deutscher Text auf der Rückseite

# Robot de cuisine BOSCH MUM 5

## L'essentiel en résumé

### Sécurité

- Avant la mise en service du robot, veuillez lire les consignes de sécurité à la page 23 de la notice d'utilisation.
- Sur le plan de travail, la stabilité de l'appareil est assurée par les ventouses intégrées au socle.
- **Attention:** lorsque le voyant de fonctionnement clignote,
  - le bol n'est pas bien mis en place ou
  - les couvercles de protection ne sont pas mis ou
  - le couvercle du bol mixeur n'est pas mis ou
  - le bol mixeur n'est pas bien installé (voir la notice d'utilisation à la page 28 sous «Utilisation du mixeur»).
- Lorsque le problème a été résolu, mettez le robot en marche.
- Afin de ne pas fatiguer le moteur, respectez les quantités maximales admises (voir page 30 de la notice d'utilisation).

### Position «Marche momentanée»

- Tant que vous maintenez l'interrupteur dans la position M, le robot marche.
- Cela vous permet d'interrompre spontanément le travail du robot.
- La marche momentanée est, entre autres, le mode adapté pour piler de la glace ou pour redonner un coup de fouet à une pâte.

### Position «Pause automatique»

- Lorsque vous coupez le moteur, les outils mélangeurs s'arrêtent systématiquement à l'arrière du bol. D'autres ingrédients peuvent être ajoutés, proprement et confortablement.
- La position automatique de pause est très pratique lorsque vous souhaitez relever le bras du robot.

### Nettoyage

- Débranchez systématiquement l'appareil avant de le nettoyer.
- Tous les accessoires du robot MUM 5 proposé par Betty Bossi passent au lave-vaisselle, sauf la sacoche.
- Nettoyez le socle de l'appareil avec un linge humide

### Notice d'utilisation

- La notice d'utilisation détaillée est jointe à l'emballage original.

## Service après-vente et garantie

Félicitations! Vous venez d'acquérir un robot Bosch MUM 5. Nous sommes persuadés que cet appareil ultra moderne équipera à la perfection votre cuisine et que vous aurez beaucoup de plaisir à l'utiliser.

Nous garantissons le fonctionnement du robot conformément aux propriétés décrites dans les instructions d'utilisation et d'entretien ci-jointes. Durée de la garantie: 2 ans, sauf usage impropre.

- Souhaitez-vous bénéficier d'une présentation individuelle de l'appareil?
- Avez-vous des questions relatives à l'utilisation de l'appareil?
- Souhaitez-vous acheter une pièce de rechange?
- Votre robot présente-t-il un défaut ou est-il en dérangement?

Aucun problème! Fust, notre partenaire spécialisé, est là pour vous aider. Avec son réseau de 160 points de vente à travers la Suisse, Fust est toujours et partout à votre disposition pour répondre à vos questions et vous fournir un service après-vente de qualité.

Le plus simple pour vous est de vous présenter directement **avec l'appareil et la facture d'achat** auprès du magasin Fust le plus proche de votre domicile, où un conseiller expérimenté ayant les connaissances techniques requises s'occupera de vous. Les collaborateurs compétents de Fust vous assisteront **dans tous les cas**, sauront vous conseiller et prendre en charge votre problème.